

KOTINA

Серия ФС

0026060

# ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА ПО НАДЗОРУ В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

# JIMUEH3MA

No

ФС-25-01-001401

OT " 27

октября 2017

оря 2017

На осуществление

(указывается лицензируемый вид деятельности)

#### Медицинской деятельности

(за исключением указанной деятельности, осуществляемой медицинскими организациями и другими организациями, входящими в частную систему здравоохранения, на территории инновационного центра "Сколково")

Виды работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицензируемого вида деятельности, в соответствии с частью 2 статьи 12 Федерального закона «О лицензировании отдельных видов деятельности»:

(указывается в соответствии с перечнем работ (услуг), установленным положением о лицензировании соответствующего вида деятельности)

### Согласно приложению (ям) к лицензии

Настоящая лицензия предоставлена: (указывается полное и (в случае, если имеется) сокращенное наименование (в том числе фирменное наименование), организационно-правовая форма юридического лица, фамилия, имя и (в случае если имеется) отчество индивидуального предпринимателя, наименование и реквизиты документа, удостоверяющего его личность)

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
"Всероссийский детский центр "Океан"

ФГБОУ ВДЦ "ОКЕАН"

Основной государственный номер юридического лица (индивидуального предпринимателя) (ОГРН) 1022502127592

Идентификационный номер налогоплательщика

2539009984

Место нахождения и места осуществления лицензируемого вида деятельности (указываются адрес места нахождения (место жительства – для индивидуального предпринимателя) и адреса мест осуществления работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицензируемого вида деятельностя) 690108, Приморский край, г. Владивосток, ул. Артековская, 10
Адреса мест осуществления деятельности согласно приложению (ям)

Настоящая лицензия предоставлена на	срок:
<b>У</b> бессрочно	Пдо « ) » r.
	(указывается в случае, если федеральными законами, регулирующими осуществление видов деятельности, указанных в части 4 статьи 1 Федерального закона «О лицензировании отдельных видов деятельности», предусмотрен иной срок действия лицензии)
Настоящая лицензия предоставлена органа – приказа (распоряжения)	на основании решения лицензирующего
OT « »	ř. Ne
Настоящая лицензия переоформлена органа—приказа (распоряжения)	на основании решения лицензирующего 68-а-Пр/17
ot «»	r. №
Настоящая лицензия имеет 4	приложение (приложения), являющееся ее
неотьемлемой частью на	листах,
Врио руководителя Территориального органа Федеральной служов, по	field _
надзору в сфере (п здравобхранения по Приморскому крам	одпись уполномоченного лица) (Ф.И.О. уполномоченного лица)  Нестеренко Т.С.

A.

0026060

# Federal Service for Health Supervision

## **LICENSE**

Νο. ФС-25-01-001401

as of «27» October 2017

for

(licensed type of activity)

#### MEDICAL ACTIVITIES

(with the exception of the specified activities carried out by medical organizations and other organizations that are a part of the private health care system, in the territory of the «Skolkovo» innovation center)

types of work (services) performed (rendered) as part of the licensed type of activity, in accordance with part 2 of Article 12 of the Federal Law «On Licensing of Certain Types of Activity»:

(is to indicate in accordance with the list of works (services) established by the regulation on licensing the corresponding type of activity)

## According to the appendix (es) to the license

This license is granted: (to indicate are the full and (if available) abbreviated name (including firm name), legal form of a legal entity, surname, given name, and (if available) patronymic of the individual entrepreneur, name and details of the document, identifying him)

# Federal state budget educational institution «Russian Children's Center «Ocean»

FSBEI RCC «Ocean»

Principle	state	registration	number	of	the	legal	entity	(individual	entrepreneur)
(PSRN)_		102250	2127592						

Tax identification number

2539009984

## Location and implementations places of the licensed type of activity

(to indicate are the address of the location (the place of residence of the individual entrepreneur) and the address of the work (services) performed (provided) as part of the licensed type of activity shall be indicated)

## 690108, Primorsky Krai, Vladivostok city, 10 Artekovskaya str.

## Addresses of the places of the activity according to the appendix (es)

This lic	ense is granted for the per	riod:	
V	termless		till «»  (to indicate if the federal laws governing the implementation of the types of activities fied in paragraph 4 of Article 1 of the Federal Law es of Activities» stipulate a license validity period)
	nis license is granted on th	ne basis of a decision of	the licensing authority-order
as	of «_»	No	
	nis license is reissued base rder)	ed on the decision of the	e licensing authority-order
as	of « 27 » October	2017	No. <u>68-a-Πp/17</u>
Th	nis license has <u>3</u> appendix	(es)	
on	4 sheets, which are its in	tegral part	
of of Su	eting Head the Territorial Authority the Federal Service for apervision of ealth in Primorsky Krai	/signature/ (signature of an authorized person)	(full name of an authorized person) Nesterenko T.S.

Seal: Federal Service for Supervision of Healthcare, Territorial Authority of the Federal Service for Supervision of Healthcare in Primorsky Krai, PSRN 1042504381468

The Russian Federation Vladivostok city of Primorsky Krai – September 30, 2019

I, Rotko Sofia Andreevna, acting for notary public Matyushenko Irina Yurievna of Vladivostok notarial district of Primorsky Krai, hereby certify this to be a true copy of the original document. Registered under No. 25/61-H/25-2019-7-704
Fee charged: 20 rubles
Paid for legal and technical services 220 rubles

/signature/ Rotko S.A.

Seal: in the center: the coat-of-arms of the Russian Federation; around the circle: Notary public I.Yu. Matyushenko; Place of location: Vladivostok city, Notarial district: Vladivostok; TIN 253600175943

It is threaded, number	ered and sealed
2 (two)_	sheets
	Rotko S.A.

Итого прошнуровано, пронумеровано, скреплено печатью
A second
Перевод с русского на английский язык совершен мной, переводчиком <b>Ковтун Анастасией Константиновной.</b> За верность перевода несу ответственность, в чем и расписываюсь.
Ф.И.О. Malyn Auseracie Houcomushie
Согласно ст.80 Основ законодательства РФ «О нотариате» нотариус, свидетельствуя подлинность подписи, не удостоверяет фактов изложенных в документе, а лишь подтверждает, что подпись сделана определенным лицом.
Российская Федерация
Город Владивосток Приморского края — четвертого октября две тысячи девятнадцатого года. Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую подлинность подписи переводчика гр. Ковтун Анастасии Константиновны.
Подпись сделана в моем присутствии. Личность подписавшего документ установлена.
Зарегистрировано в реестре: № <u>25/61-н/25-2019-</u> <b>4- 3 4</b> Взыскано долгарифу: 100 руб.
Уплачено за оказание услуг правового и технического характера: _500руб.
С.А. Ротко
4 : A refused for

Серия ФС



0131496

# ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА ПО НАДЗОРУ В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

прилож ние №

1 (cTp. 1)

к липензии №

ФС-25-01-001401

27

октября 2017

Γ.

на осуществление

#### Медицинской деятельности

(за исключением указанной деятельности, осуществляемой медицинскими организациями и другими организациями, входящими в частную систему здравоохранения, на территории инновационного центра "Сколково")

ВЫДАННОЙ (изименование юридического лица с указанием организационно-правовой формы, Ф.И.О. индивидуального предпринимателя)

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение "Всероссийский детский центр "Океан"

адреса мест осуществления работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицензируемого вида деятельности 690108, Приморский край, г. Владивосток, ул. Артековская, 10

оказании первичной, доврачебной. TOM числе специализированной, медико-санитарной помощи организуются и выполняются следующие работы (услуги): при оказании первичной доврачебной медикосанитарной помощи в амбулаторных условиях по: лабораторной диагностике, сестринскому делу в педиатрии, стоматологии, физиотерапии; при оказании первичной врачебной медико-санитарной помощи в амбулаторных условиях по: педиатрии; при оказании первичной специализированной медико-санитарной помощи в амбулаторных условиях по: детской хирургии, стоматологии детской. оказании специализированной, в том числе высокотехнологичной, медицинской помощи организуются и выполняются следующие работы (услуги); при оказании специализированной медицинской помощи в стационарных условиях по: организации здравоохранения и общественному

Врио руководителя Территориального органа Федеральной службы по надзору в сфере здравоохранения по Приморскому краю

пинсь упольнымученного лица)

ото лица) (Ф.И.О. уполномоченного лица)

Нестеренко Т.С.

вляется неотъемлемой частью лицензии

Российская Федерация
Город Владивосток Приморского края

Я. Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую верность копии с представленного мне документа.

Зарегистрировано в реестре: № 25/61-H/25-2019- ₹ - ₹65
Взыскано по тарифу:

Уплачего в обязание услуг правового и технического характера:

С.А. Ротко

С.А. Ротко

# Federal Service for Health Supervision

Appendix No. 1(p. 1)

to the license No.  $\Phi$ C-25-01-001401 as of  $\langle 27 \rangle$  October 2017

for

#### MEDICAL ACTIVITIES

(with the exception of the specified activities carried out by medical organizations and other organizations that are a part of the private health care system, in the territory of the «Skolkovo» innovation center)

issued to (name of the legal entity indicating the legal form, full name individual entrepreneur)

## Federal state budget educational institution «Russian Children's Center «Ocean»

addresses of places of work (services) performed (rendered) as part of the licensed type of activity

690108, Primorsky Krai, Vladivostok city, 10 Artekovskaya str.

When providing primary, including pre-medical, medical and specialized, medical care, the following works (services) are organized and performed: in the provision of primary pre-medical health care on an outpatient basis for: laboratory diagnostics, nursing in pediatrics, dentistry, physiotherapy; when providing primary medical health care on an outpatient basis in: pediatrics; in the provision of primary specialized health care on an outpatient basis in: pediatric surgery, pediatric dentistry. In the provision of specialized, including high-tech, medical care, the following works (services) are organized and performed: when providing specialized medical care in stationary conditions: healthcare organization and public

Acting Head of the Territorial Authority of the Federal Service for

/signature/

(signature of an authorized person)

(full name of an authorized person)

Nesterenko T.S.

# Supervision of Health in Primorsky Krai

The appendix is an integral part of the license

Seal: Federal Service for Supervision of Healthcare, Territorial Authority of the

Federal Service for Supervision of Healthcare in Primorsky Krai, PSRN

1042504381468

The Russian Federation Vladivostok city of Primorsky Krai – September 30, 2019

I, Rotko Sofia Andreevna, acting for notary public Matyushenko Irina Yurievna of Vladivostok notarial district of Primorsky Krai, hereby certify this to be a true copy of the original document. Registered under No. 25/61-н/25-2019-7-705 Fee charged: 10 rubles Paid for legal and technical services 110 rubles

/signature/ Rotko S.A.

Серия ФС



0131497

# ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА ПО НАДЗОРУ В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

приложениЕ №

1 (стр. 2)

к лицензии №

ФС-25-01-001401

OT (6 27 »

октября 2017

L.

на осуществление

Медицинской деятельности

(за исключением указанной деятельности, осуществляемой медицинскими организациями и другими организациями, входящими в частную систему здравоохранения, на территории инновационного центра "Сколково")

ВЫДАННОЙ (наименование юри пического лица с указянием организационно-правовой формы, Ф.И.О. индивидуального предпринимателя)

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение "Всероссийский детский центр "Океан"

адреса мест осуществления работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицен ируемого вида деятельности 690108, Приморский край, г. Владивосток, ул. Артековская, 10

здоровью, педиатрии, сестринскому делу в педиатрии, ультразвуковой диагностике. При оказании скорой, в том числе скорой специализированной, медицинской помощи организуются и выполняются следующие работы (услуги): при оказании скорой медицинской помощи вне медицинской организации по: скорой медицинской помощи. При проведении медицинских осмотров, медицинских освидетельствований и медицинских экспертиз организуются и выполняются следующие работы (услуги): при проведении медицинских осмотров по: медицинским осмотрам (предрейсовым, послерейсовым).

Врио руководителя
Территориального органа
Федеральной службы по
надзору в сфере
здравоохранения по
Приморскому краю

(подпись уполномоченного лица)

нисто лица) (Ф.И.О. уполномоченного лица)

Нестеренко Т.С.

Российская Федерация 30 СЕН 2019 Город Владивосток Приморского края

Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую верность копии с представленного мне документа.

Уплачено за оказание услуг правового и технического характера: руб. С.А. Ротко

Series ΦC 0131497

# Federal Service for Health Supervision

Appendix No. 1(p. 2)

to the license No.  $\Phi C$ -25-01-001401

as of «27» October 2017

for

#### MEDICAL ACTIVITIES

(with the exception of the specified activities carried out by medical organizations and other organizations that are a part of the private health care system, in the territory of the «Skolkovo» innovation center)

issued to (name of the legal entity indicating the legal form, full name individual entrepreneur)

## Federal state budget educational institution «Russian Children's Center «Ocean»

addresses of places of work (services) performed (rendered) as part of the licensed type of activity

690108, Primorsky Krai, Vladivostok city, 10 Artekovskaya str.

health, pediatrics, nursing in pediatrics, ultrasound diagnostics. In the provision of emergency, including specialized emergency medical care, the following work (services) are organized and performed: in the provision of emergency medical care outside the medical organization for: emergency medical care. During medical examinations, medical examinations and medical examinations, the following works (services) are organized and performed: during medical examinations on: medical examinations (pre-trip, post-trip).

Acting Head of the Territorial Authority of the Federal Service for Supervision of Health in Primorsky Krai

## /signature/

(signature of an authorized person)

(full name of an authorized person)

Nesterenko T.S.

The appendix is an integral part of the license

Seal: Federal Service for Supervision of Healthcare, Territorial Authority of the Federal Service for Supervision of Healthcare in Primorsky Krai, PSRN 1042504381468

The Russian Federation Vladivostok city of Primorsky Krai – September 30, 2019

I, Rotko Sofia Andreevna, acting for notary public Matyushenko Irina Yurievna of Vladivostok notarial district of Primorsky Krai, hereby certify this to be a true copy of the original document. Registered under No. <u>25/61-H/25-2019-7-706</u>
Fee charged: <u>10</u> rubles
Paid for legal and technical services <u>110</u> rubles

/signature/ Rotko S.A.

Итого прошнуровано, пронумеровано, скреплено печатью листов.  С.А. Ротко	
Перевод с русского на английский язык совершен мной, переводчиком Ковтун Анастасией	
Константиновной. За верность перевода несу ответственность, в чем и расписываюсь.	
Подписы На	
Ф.И.О. Mohyn Anceracy Moneromynohie	
Согласно ст.80 Основ законодательства РФ «О нотариате» нотариус, свидетельствуя подлинность подписи, не удостоверяет фактов изложенных в документе, а лишь подтверждает, что подпись сделана определенным лицом.	
Российская Федерация	
Город Владивосток Приморского края – четвертого октября две тысячи девятнадцатого года. Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую подлинность подписи переводчика гр. Ковтун Анастасии Константиновны.	*
Подпись сделана в моем присутствии.  Личность подписавшего документ установлена.	
Зарегистрировано в реестре: № <u>25/61-н/25-2019-</u> 4 – 839	4
Взыскана потарифу:100руб. Уплачено за оказание услуг правового и технического характера:500 руб.  С.А. Ротко	
Story of the story	
and the same of th	

SP A.

ş

Серия ФС



0131498

# ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА **ПО НАДЗОРУ**В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

приложение №

2

к липензин №

ФС-25-01-001401

OT 2 27 3

октября 2017

Γ.

на осуществление

Медицинской деятельности

(за исключением указанной деятельности, осуществляемой медицинскими организациями и другими организациями, входящими в частную систему здравоохранения, на территории инновационного центра "Сколково")

ВЫДАННОЙ (наименование юридического тица с указанием организационно-правовой формы, Ф.И.О. индивидуального

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение "Всероссийский детский центр "Океан"

адреса мест осуществления работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицензируемого вида деятельности 690108, Приморский край, г. Владивосток, Артековская, 3Г

При оказании первичной, в том числе доврачебной, врачебной и специализированной, медико-санитарной помощи организуются и выполняются следующие работы (услуги): при оказании первичной доврачебной медико-санитарной помощи в амбулаторных условиях по: вакцинации (проведению профилактических прививок), сестринскому делу, сестринскому делу в педиатрий; при оказании первичной врачебной медико-санитарной помощи в амбулаторных условиях по: вакцинации (проведению профилактических прививок), педиатрии, терапии.

Врио руководителя
Территориального органа
Федеральной службы по
надзору в сфере
здравоохранения по
Приморскому краю

(полинсь уполюженного лица)

- Secretaria producti de maria de la productiva del la productiva della productiva della productiva della

оченного лица) (Ф.И.О. уполномоченного лица)

Нестеренко Т.С.

ойложение является неотъемлемой частью лицензии



Российская Федерация 30 СЕН 2019 Город Владивосток Приморского края

Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую верность копии с представленного мне документа.

Зарегистрировано в реестре: Ne<u>25/61-4/25-20</u>19-4-40-7 Взыскано по тарифу: 40 руб.

Уплачено за оказание услуг привового и технического характера:

C.A. POTKO

# Federal Service for Health Supervision

Appendix No.  $\underline{2}$  to the license No.  $\Phi$ C-25-01-001401

as of «27» October 2017

for

#### MEDICAL ACTIVITIES

(with the exception of the specified activities carried out by medical organizations and other organizations that are a part of the private health care system, in the territory of the «Skolkovo» innovation center)

issued to (name of the legal entity indicating the legal form, full name individual entrepreneur)

### Federal state budget educational institution «Russian Children's Center «Ocean»

addresses of places of work (services) performed (rendered) as part of the licensed type of activity

690108, Primorsky Krai, Vladivostok city, 10 Artekovskaya str.

When providing primary, including pre-medical, medical, specialized and health care, the following works (services) are organized and carried out: in the provision of primary pre-medical health care on an outpatient basis: vaccination (preventive vaccination), nursing, nursing in pediatrics; in the provision of primary medical health care on an outpatient basis for: vaccination (preventive vaccination), pediatrics, therapy.

Acting Head of the Territorial Authority of the Federal Service for /signature/

(signature of an authorized person)

(full name of an authorized person)

Nesterenko T.S.

# Supervision of Health in Primorsky Krai

The appendix is an integral part of the license

Seal: Federal Service for Supervision of Healthcare, Territorial Authority of the

Federal Service for Supervision of Healthcare in Primorsky Krai, PSRN

1042504381468

The Russian Federation Vladivostok city of Primorsky Kraj – September 30, 2019

I, Rotko Sofia Andreevna, acting for notary public Matyushenko Irina Yurievna of Vladivostok notarial district of Primorsky Krai, hereby certify this to be a true copy of the original document. Registered under No. <u>25/61-н/25-2019-7-707</u>
Fee charged: <u>10</u> rubles Paid for legal and technical services <u>110</u> rubles

/signature/ Rotko S.A.

	III E H
Итого прошнуровано, пронумеровано, скреплено печатью листов.  С.А. Ротко	A A A A A A A A A A A A A A A A A A A
Перевод с русского на английский язык совершен мно	
Константиновной. За верность перевода несу ответственность, в	чем и расписываюсь.
Подпись:	
Ф.И.O. Holmon Ancenaus Housementsty	
Согласно ст.80 Основ законодательства РФ «О нотариате» нотарине удостоверяет фактов изложенных в документе, а лишь подтверлицом.	
Российская Федера	ция
Город Владивосток Приморского края – четвертого октября две т Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая об нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины	язанности нотариуса Владивостокского
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
подписи переводчика гр. <b>Ковтун Анастасии Константиновны.</b> Подпись сделана в моем присутствии.	
подписи переводчика гр. <b>Ковтун Анастасии Константиновны.</b> Подпись сделана в моем присутствии.	
подписи переводчика гр. Ковтун Анастасии Константиновны.	

Серия ФС



0131499

# ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА ПО НАДЗОРУ В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

прилож ние №

3

к линензин №

ФС-25-01-001401

OT # 27

октября 2017

r

на осуществление

Медицинской деятельности

(за исключением указанной деятельности, осуществляемой медицинскими организациями и другими организациями, входящими в частную систему здравоохранения, на территории инновационного центра "Сколково")

ВЫДЗІНОЙ (паименование юридического лица с указанием организационю-правовой формы, Ф.И.О. индивидуального

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение "Всероссийский детский центр "Океан"

адреса мест осуществления работ (услуг), выполняемых (оказываемых) в составе лицензируемого вида деятельности, г. Владивосток, Артековская, 1г

При проведении медицинских осмотров, медицинских освидетельствований и медицинских экспертиз организуются и выполняются следующие работы (услуги): при проведении медицинских осмотров по: медицинским осмотрам (предрейсовым, послерейсовым).

Врио руководителя
Территориального органа
Федеральной службы по
надзору в сфере
здравоохранения по
Приморскому краю

(подпись уна помоченного лица)

моченного лица) (Ф.И.О. уполномоченного лица)

Нестеренко Т.С.

Российская Федерация 30 СЕН 2019 Город Владивосток Приморского края

Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, сыщетельствую верность копии с представленного мне документа.

Зарегистрировано в реестре: Ng 25/61-H/25-2019- 4-40 в Взыскано по тарифу:

Уплачено за оказание услуг праводого и технического характера:

С.А. Ротко

Series ΦC 0131499

# Federal Service for Health Supervision

Appendix No. 3

to the license No.  $\Phi C$ -25-01-001401

as of «27» October 2017

for

#### MEDICAL ACTIVITIES

(with the exception of the specified activities carried out by medical organizations and other organizations that are a part of the private health care system, in the territory of the «Skolkovo» innovation center)

issued to (name of the legal entity indicating the legal form, full name individual entrepreneur)

### Federal state budget educational institution «Russian Children's Center «Ocean»

addresses of places of work (services) performed (rendered) as part of the licensed type of activity

690108, Primorsky Krai, Vladivostok city, 10 Artekovskaya str.

During medical examinations, medical clearence and medical inspections, the following works (services) are organized and performed: during medical examinations in accordance with: medical examinations (pre-trip, post-trip)

Acting Head /signature/
of the Territorial Authority of the Federal Service for Supervision of Health in Primorsky Krai /signature / signature / signature / signature / (full name of an authorized person) Nesterenko T.S.

#### The appendix is an integral part of the license

Seal: Federal Service for Supervision of Healthcare, Territorial Authority of the Federal Service for Supervision of Healthcare in Primorsky Krai, PSRN 1042504381468

The Russian Federation Vladivostok city of Primorsky Krai – September 30, 2019

I, Rotko Sofia Andreevna, acting for notary public Matyushenko Irina Yurievna of Vladivostok notarial district of Primorsky Krai, hereby certify this to be a true copy of the original document. Registered under No. 25/61-H/25-2019-7-708

Fee charged: 10 rubles
Paid for legal and technical services 110 rubles

/signature/ Rotko S.A.

Итого прошнуровано, пронумеровано, скреплено печатью листов.  С.А. Ротко
Перевод с русского на английский язык совершен мной, переводчиком <b>Ковтун Анастасией Константиновной.</b> За верность перевода несу ответственность, в чем и расписываюсь.
Подпись:
Ф.И.О. Nolmyn Aneeregy Novenamustry
Согласно ст.80 Основ законодательства РФ «О нотариате» нотариус, свидетельствуя подлинность подписи, не удостоверяет фактов изложенных в документе, а лишь подтверждает, что подпись сделана определенным лицом.
Российская Федерация
Город Владивосток Приморского края — четвертого октября две тысячи девятнадцатого года. Я, Ротко Софья Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса Владивостокского нотариального округа Приморского края Матюшенко Ирины Юрьевны, свидетельствую подлинности подписи переводчика гр. Ковтун Анастасии Константиновны. Подпись сделана в моем присутствии. Личность водписавляето документ установлена.  Личность водписавляето документ установлена.  Зарагие прировано в реестре: № 25/61-н/25-2019- 4-84/ Вараскано по тарифу: 100 руб.  С.А. Ротко

August .